



HOTEL RESTAURACJA

*Mały Młyn*



Pragniemy, aby potrawy serwowane w naszej restauracji na długo pozostały w Państwa pamięci, dlatego wszystkie dania „a la carte” przygotowywane są według specjalnych receptur.

Czas na ich przyrządzenie, około 30 minut, proponujemy spędzić przy kieliszku wybornego wina, które polecą Państwu nasi kelnerzy.

Milego pobytu życzy Państwu Dyrekcja Hotelu „Mały Młyn”

Hotel Mały Młyn czynny całą dobę.

Restauracja zaprasza w godzinach 16:00 - 22:00

Zamówienia na posiłki przyjmowane są do godziny 21:15.

Za obsługę w restauracji po godzinie 23:00 pobieramy dodatkową opłatę w wysokości 100 zł/h.  
Informacje dotyczące alergenów w poszczególnych daniach uzyskacie Państwo od obsługi restauracji.

Hotel - Restauracja Mały Młyn ul. Gdańska 5, 73-110 Stargard tel. 91 578 21 99

Informacje dotyczące alergenów w poszczególnych daniach uzyskacie Państwo od obsługi restauracji.



HOTEL RESTAURACJA

*Mały Młyn*



Wir hoffen, das Angebot in unserem Restaurant unvergesslich für Sie bleibt. Alle Speisen „a la Carte“ werden frisch nach einer speziellen Rezeptur zubereiten. Um Ihnen Wartezeit (ca. 30 Minuten) zu verkürzen, empfehlen wir Ihnen einen guten Wein, unsere Serviertochter berät Sie gern.

Öffnungszeiten:

Hotel - 24h

Restaurant von 16.00 bis 22:00

Bestellungen werden bis 21.15 entgegen genommen.

Eine Bedingung nach 23.00 Uhr, berechnen wir Ihnen 100 PLN pro Stunde.

We desire to dish served in our restaurant on long remaining in Your memory. Therefore all dishes „a la carte“ be prepared according to special recipes. The time of preparation of dishes carries aut about 30 minutes, Diring expectations we propose to taste perfect wine which our waiters Will propose You. The owners of hotel wish all nice stay Mały Młyn

Hotel is active whole day.

Restaurant is open in hours from 4.00 p.m to 10.00 p.m.

Order on meals be accepted to 9.15 p.m.

We for service in restaurant after hour 11:00 p.m take additional payment in height 100 PLN in hour.

Hotel - Restaurant Mały Młyn ul. Gdańska 5, 73-110 Stargard POLEN tel. 91 578 21 99

Wir wünschen Ihnen einen Angenehmen Aufenthalt Mały Młyn

Informacje dotyczące alergenów w poszczególnych daniach uzyskacie Państwo od obsługi restauracji.

## Przekąski/ Starters/Vorspeisen

- |   |          |
|---|----------|
| 1. <b>Łosoś wędzony na placuszku</b><br>Smoked salmon od fritter<br>Gerächter Lachs   | 46,00 zł |
| 2. <b>Pierogi z mięsem - 10 szt.</b><br>Dumplings with meat<br>Fleischpirogge (Maultaschen)   | 29,00 zł |
| 3. <b>Pierogi z kapustą i grzybami - 10 szt.</b><br>Dumplings with cabbage and mushrooms<br>Sauerkrautpirogge                         | 29,00 zł |
| 4. <b>Pierogi ruskie - 10 szt.</b><br>Russian dumplings (with potatoes and cottage cheese)<br>Russischepirogge (Kartoffeln und Quark) | 29,00 zł |
| 5. <b>Kalmary pieczone z sosem „Pierona”</b><br>Baked calamari with Pieron sauce<br>Kalamareringe mit Pieronasosse                    | 34,00 zł |
| 6. <b>Befsztyk tatarski</b><br>Beef tartare<br>Rindetatar   | 69,00 zł |
| 7. <b>Pomidory z mozzarellą</b><br>Tomatoes with mozzarella cheese<br>Tomaten mit Mozarella   | 28,00 zł |

Informacje dotyczące alergenów w poszczególnych daniach uzyskacie Państwo od obsługi restauracji.

## Zupy/ Soupen/ Suppen

<b>9. Żurek staropolski</b>	<b>20,00 zł</b>
Old polish soup	
Altpolonische saure Mehlsuppe	
<b>10. Zupa gulaszowa</b>	<b>20,00 zł</b>
Goulash soup	
Gulaschsuppe	
<b>11. „Czerwona rybna”</b>	<b>22,00 zł</b>
Fish soup	
„Rote” Fischsuppe	
<b>12. Flaczki wołowe</b>	<b>20,00 zł</b>
Tripe	
Fleckensuppe (Kutteln)	

## Dania główne/ Main dishes/ Hauptgerichte

<b>13. Łosoś pieczony w sosie koperkowym</b>	<b>65,00 zł</b>
Baked salmon with dill sauce	
Gebackene Lachs in der Dillsosse	
<b>14. Łosoś saute</b>	<b>61,00 zł</b>
Saute salmon	
Lachs Saute	
<b>15. Pstrąg saute</b>	<b>58,00 zł</b>
Trout Saute	
Forelle Saute	
<b>16. Sandacz saute</b>	<b>59,00 zł</b>
Zander Saute	

Informacje dotyczące alergenów w poszczególnych daniach uzyskacie Państwo od obsługi restauracji.

**17. Polędwica wołowa z grilla, serwowana na trzy sposoby do wyboru: 75,00 zł**

- po królewsku

- z maselkiem czosnkowym

- w zielonym pieprzu

Grilled Sirloin in three ways: like rolayty, with garlic butter, in green peper

Gegrillter Rindfilet, das auf drei Arten serviert wird: Königsart, mit Knoblauchbutter, mit grünem Pfeffer

**18. Polędwiczka wieprzowa w sosie kurkowym 58,00 zł**

Pork with chanterelle sauce

Schweinsfilet mit Pfefferlingsosse

**19. Polędwiczka wieprzowa w sosie koniakowym 58,00 zł**

Pork with cognac sauce

Schweinsfilet mit Kognaksosse

**20. Tradycyjny kotlet schabowy 39,00 zł**

Traditional pork cutlet

Schweinskotelett

**21. Kurczak w sosie cytrynowym 39,00 zł**

Chicken in citrone sauce

Hähnchen in der Zitronesosse

**22. Antrykot z indyka 43,00 zł**

Turkey steak

Rippenstück vom Truthahn

**23. Pieczona pierś lub udko z kaczki po staropolsku 45,00 zł / 35,00 zł**

Old polish Baked breast or duck leg

Entenbrust oder Entenkeule nach Altpolnischart

Informacje dotyczące alergenów w poszczególnych daniach uzyskacie Państwo od obsługi restauracji.

## Dodatki do dań głównych - dwa do wyboru

Side Dishen - choose two  
Beilagen - Zwei zur Auswahl

### **24. Ziemniaki smażone z boczkiem**

Fried potatoes with bacon  
Bratkartoffeln

### **25. Ziemniaki z wody z koperkiem**

Boiled potatoes with dill  
Salzkartoffeln

### **26. Frytki / Chips / Pommes Frites**

### **27. Ryż /Rice /Reis**

### **28. Pieczywo / Bread / Brot**

### **29. Świeże warzywa w sosie winegret**

Fresh vegetables with vinegret sauce  
Frische Gemüsesalat in Vinaigrettesosse

### **30. Mix салат w sosie czosnkowym**

Lettuce mix with garlic sauce  
Mix Salat (Frische Gemüsesalat mit Knoblauchsosse)

### **31. Marchewka z jabłuszkiem**

Carrot with apple  
Mohren und Apfel

### **32. Mizeria**

Cocumber salad  
Gurkensalat

### **33. Surówka z białej kapusty**

White cabbage salad  
Weisskohlsalat

Informacje dotyczące alergenów w poszczególnych daniach uzyskacie Państwo od obsługi restauracji.

### **34. Pomidor z cebulką lub koperkiem**

Tomato with onion or dill

Tomaten mit Zwiebel oder Dill

### **35. Buraczki z cebulką**

Beets

Roterandensalat

### **36. Warzywa na gorąco z maselkiem**

Boiled vegetables with butter

Warme Gemüse mit Butter

## **Salatki/ Salads/ salate**

- |                                  |                 |
|----------------------------------|-----------------|
| <b>37. Sałatka grecka z fetą</b> | <b>33,00 zł</b> |
| Greek salad                      |                 |
| Griechischersalat mit Feta       |                 |
| <b>38. Kurczak na sałatce</b>    | <b>38,00 zł</b> |
| Chicken on Salad                 |                 |
| Hähnchen auf Gemüsesalat         |                 |
| <b>39. Sałatka z krewetkami</b>  | <b>47,00 zł</b> |
| Shrimp salad                     |                 |
| Garnelensalat                    |                 |

**Mix bułeczek z maselkiem czosnkowym w cenie sałatek!**

Mix of rolls garlic butter served free of charge with every salad!

Brötchen - Mix mit Knoblauchbutter gratis!

Informacje dotyczące alergenów w poszczególnych daniach uzyskacie Państwo od obsługi restauracji.

### Desery/ Desserts/ Desserts

<b>40. Pucharek owoców</b>	<b>23,00 zł</b>
Fruti cup Obstbecher	
<b>42. Puchar lodowy</b>	<b>25,00 zł</b>
Ice cream cup Eisbächer	
<b>43. Naleśniki z twarogiem waniliowym i gorącymi malinami - 2 szt.</b>	<b>28,00 zł</b>
Crepes with vanillas cheese served with hot raspberries Eierkuchen mit Vanilliequark mit heißen Himbeeren	

### Napoje gorące/ Hot drinks/ HeisseGetränke

Kawa / Coffe /Kaffee	10,00 zł
Espresso	10,00 zł
Cappuccino	12,00 zł
Caffe latte Macchiato	15,00 zł
Kawa po irlandzku / Irish coffe/ Irischkaffe	
Herbata/ Tea/ Tee	8,00 zł

Informacje dotyczące alergenów w poszczególnych daniach uzyskacie Państwo od obsługi restauracji.



## Napoje zimne/ Cold drinks/ KalteGetränke

Coca - Cola, Fanta, Sprite, Tonic (250 ml)	8,00 zł
Sok: pomarańcz, jabłko, grejpfrut Juice: orange, grapefruit, apple Säfte: Orange, Grapefruit, Apfel	8,00 zł
Sok pomidorowy Tomatojuice Tomatensaft	8,00 zł
Woda mineralna 0,33l Mineral water Mineralwasser	7,00 zł

## Piwo / Beer/ Bier

Żywiec 0,5l (beczka)/ (draught beer)/ (vomFaß)	11,00 zł
Żywiec 0,3l (beczka)/ (draught beer)/ (vomFaß)	9,00 zł
Żywiec bezalkoholowy 0,3l / alcohol - free/ alkohofrei	9,00 zł
Desperados 0,4l	16,00 zł
Tyskie 0,5l	11,00 zł
Bosman 0,5l	11,00 zł
Paulaner (piwo pszeniczne) 0,5l /(wheat beer)/ (Weizenbier)	16,00 zł
Sok do piwa/ Juice for beer/ Saft zum Bier	2,00 zł

Informacje dotyczące alergenów w poszczególnych daniach uzyskacie Państwo od obsługi restauracji.